



## LOCAL FOOD | 志賀高原ビール × 信州のおつまみ

奥様のみかけさんもアルバイトしているTHE FARMHOUSE。  
本格的なクラフトビールのお供には、信州食材がベストマッチ。  
今回もみかけさんのおすすめをピックアップ。  
玉村本店の麺やビールで丁寧に下味をつけて調理された  
肉料理を堪能しながら 箸休めには  
地元産のこを贅沢に使ったマリネを。  
山ノ内ならではの地産地消メニューに、  
ここでしか飲めない限定志賀高原ビール。  
全国のクラフトビールファン垂涎のグルメスポットです。

### [THE FARMHOUSE]

所在地:〒381-0401  
長野県下高井郡山ノ内町平穏1403-2(旧志賀山文庫)  
※月曜 定休 詳しくはホームページでご確認ください。  
TEL:0269-38-1630  
<https://www.facebook.com/farmshiga/?fref=ts>

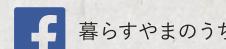


## 長野県山ノ内町はこんなところ!



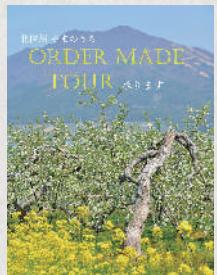
山ノ内町は長野県の北東部、上信越高原国立公園の中心に位置する人口約12,500人の自然の恵み豊かなまちです。四季折々の素晴らしい自然が広がる志賀高原と北志賀高原、湯量豊富な湯田中温泉郷、温泉に入る野生の猿“スノーモンキー”といった個性的な観光地を有しています。

移住イベント情報発信中!  
(移住相談会 / 体験ツアーなど)



@kurasuyamanouchi  
#暮らすやまのうち

## 暮らし体験してみませんか?



山ノ内町では移住を検討している方に向けて暮らしを体験できるメニューをご用意しています。

春夏秋冬季節ごとの暮らしや自然体験をメニューに盛り込んだ1泊2日の暮らし体験ツアー(年4回開催)

ご自分やご家族が知りたい子育て環境や生活範囲、地域の魅力等希望に合わせて案内するオーダーメイドツアー(随時開催)

◎ 詳しい情報はコチラ

[http://www.town.yamanouchi.nagano.jp/asset/00032/site\\_shared/iju-teiju/ordermadetour/ordermadetour\\_spring.pdf](http://www.town.yamanouchi.nagano.jp/asset/00032/site_shared/iju-teiju/ordermadetour/ordermadetour_spring.pdf)



移住相談窓口

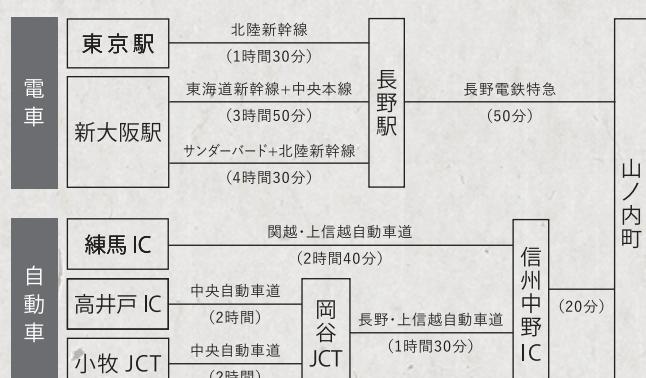
## 山ノ内町役場 総務課 移住定住推進室

TEL 0269-33-3111 FAX 0269-33-4527

E-mail [iju-teiju@town.yamanouchi.lg.jp](mailto:iju-teiju@town.yamanouchi.lg.jp)

〒381-0498 長野県下高井郡山ノ内町大字平穏 3352-1

## 山ノ内町へのアクセス



山ノ内町の移住・定住情報が満載!

暮らすやまのうち

検索



<http://www.town.yamanouchi.nagano.jp/iju-teiju/>

# 暮らす やまのうち



「縁喜」の縁が繋いだ山ノ内町への移住

「この杉玉、僕が作ったんです」

そう嬉しそうに語るのは、兵庫県神戸市出身の田中啓登さん。神戸と東京で酒造メーカーに勤めた後、1年前に奥様のみかけさんと共に山ノ内町へ移住。現在は老舗酒蔵である玉村本店で、清酒「縁喜」の醸造に携わりながら、杜氏を目指して日々お仕事をされています。

「この蔵では杉玉づくりは新人の仕事というしきたりらしく、やってみろよと言われた時はびっくりしましたが、山に杉の葉を取りに行って作りました。すごく誇らしいです」

毎日満員電車に揺られながら、革靴を履いて営業をしていた都会時代とは変わり、現在はスタッフお揃いの「苦い人生パーカ」を着こなしている啓登さん。

「夫は東京で働いていた時よりも、断然生き生きしています」

とみかけさんも語ります。

お隣の中野市に住むお祖父さんがよく「縁喜」を飲んでいたこと、子供の頃から馴染みの深い土地だったこと、そして玉村本店のユニークな酒造りや社風に惹かれ、移住を決意。まさにご縁が繋いだ山ノ内町への嬉しい移住だったようです。



### INTERVIEW

#### 玉村本店 酒造技能士 田中啓登さん

▲ パーク立役者 パークプロデューサー 瀬川智也さん

▲ 親も子どもも交流しよう ゆめっこ

▲ のふとまる 魅惑の温泉のある暮らし

▲ ローカルフードピックアップ 志賀高原ビール × 信州のおつまみ

<http://www.town.yamanouchi.nagano.jp/iju-teiju/>

長野県山ノ内町の暮らしの魅力を発信するジャーナル

Winter / Spring

発行 山ノ内町  
北信州 志賀高原の麓

